

CE

ОБЩЕЕ ОПИСАНИЕ



Контроллер генераторного агрегата, AGC-4

- Управление газовым двигателем
- Управление электростанцией
- Быстрая синхронизация
- Защиты
- Программируемая логика
- Имитация работы электростанции

Контроллер AGC-4 Газ

1. Информация о применении	4
1.1 Общая информация	4
1.1.1 Применение	4
1.1.2 Имитация работы электростанции	4
1.1.3 Входы и выходы	4
1.1.4 Стандартные функции	5
1.1.5 Асинхронный генератор	7
1.1.6 3 Дополнительные ПИД регуляторы	7
1.1.7 Управление производством электрической и тепловой энергией	7
1.1.8 Контроль температуры выхлопных газов	7
1.1.9 Внешние входы/выходы	7
1.1.10 Контроль пропусков зажигания	8
1.1.11 Защиты	8
1.1.12 Управление газовым двигателем и утилизацией тепла	10
1.1.13 Однолинейные схемы электростанций	11
1.1.14 Обзор терминалов подключения	12
1.2 Система управления электростанцией (СУЭС)	13
1.2.1 Применения	13
1.2.2 Описание	13
1.2.3 Функции системы управления электростанцией (СУЭС)	14
1.2.4 Графический редактор схем электростанции	14
1.2.5 Обеспечение надежности СУЭС	15
1.2.6 Однолинейные схемы СУЭС	16
2. Дополнительные возможности	18
2.1 Дисплейные панели контроллеров	
2.1.1 Опция Ү1	
2.1.2 Опция Ү3	
2.1.3 Опция Ү4	18
2.1.4 Опция Ү5	19
2.1.5 Опция Х3	19
2.1.6 Опция Х4	19
2.2 Доступные опции	20

Контроллер AGC-4 Газ

2.2.1 Доступные программные опции	20
2.2.2 Дополнительная комплектация	21
2.2.3 Аппаратная конфигурация контроллера	22
3. Техническая информация	24
3.1 Технические характеристики и размеры	24
3.1.1 Технические характеристики	24
3.1.2 Габаритные размеры контроллера в мм (дюймах)	28
4. Информация для заказа	29
4.1 Спецификация заказа и изменения	29
4.1.1 Формирование заказа	29
4.1.2 Изменения	29

АGC-4 Газ:



1. Информация о применении

1.1 Общая информация

1.1.1 Применение

Контроллер AGC - устройство, предназначенное для управления и защиты генераторных агрегатов. Контроллер может применяться для управления одиночным генераторным агрегатом и для комплексной автоматизации электростанций, состоящих из генераторов, сетевых вводов и секционных выключателей. Контроллер обеспечивает измерение и представление на ЖК дисплее параметров генераторного агрегата и сети.

AGC является многофункциональным контроллером предназначенным для следующих применений:

Стандартные режимы работы	Применения
Автономная работа	Автономная электростанция, состоящая из одного или нескольких генераторных агрегатов. Также может использоваться для обеспечения резервного электроснабжения.
Фиксированная мощность	Работа генераторного агрегата в сеть с фиксированным значением мощности.
Снятие пиков нагрузки	Генераторный агрегат используется для снятия пиков нагрузки сети.
Перевод нагрузки	Автоматический перевод нагрузки с сети на генератор и обратно без обесточивания.
Экспорт в сеть	Параллельная работа генераторного агрегата с сетью, с контролем экспорта мощности в сеть или импорта из сети.
Режим автоматического включения резерва (ABP)	Автоматический запуск и перевод нагрузки на генератор. Автоматическая синхронизация и перевод нагрузки на сеть при восстановлении параметров. Режим АВР может быть комбинирован с любым другим режимом работы электростанции. При неисправности сети система активирует режим АВР и возвращается в основной режим при восстановлении сети.

Режим работы выбирается в зависимости от назначения электростанции и может переключаться по необходимости, в том числе на работающей станции.

Контроль и управление электростанцией возможны локально с дисплейных панелей контроллера или удаленно по одному из поддерживаемых протоколов связи. К каждому контроллеру можно подключить до трех дисплейных панелей: одна локальная и две удаленных до 300 метров (CANbus).

1.1.2 Имитация работы электростанции

Для проверки алгоритмов управления в контроллерах реализован режим имитации работы электростанции. При этом, подключившись к AGC, можно отработать большую часть функций управления без подключения к реальному оборудованию: режимы работы, управление выключателями, срабатывание защит и т.д.

Имитация может использоваться для демонстрации и согласования алгоритмов работы электростанции с заказчиком, тестирования системы, обучения персонала.

Система, построенная на базе AGC4, позволяет контролировать всю электростанцию при подключении к одному из контроллеров как в режиме имитации, так и в реальных режимах работы.

1.1.3 Входы и выходы

Количество входов и выходов в контроллерах AGC зависит от используемых опций. В таблице

DEIF A/S Страница **4** из **29**

указано количество входов/выходов контроллера AGC без опций, Четыре дискретных выхода для управления PЧВ/АРН слота #4 не включены в таблицу.

Входы/выходы	Занят	Доступно для другой конфигурации
Многофункциональные входы	0	3
Дискретные входы	2 - контроль выключателя генератора ВКЛ/ОТКЛ (4, если контролируется выключатель сети);	9 (7, если контролируется выключатель сети)
Реле для управления выключателем	2 - управление выключателем генератора (4, если используется управление выключателем сети);	2 (0, если контролируется выключатель сети)
Реле	1 (сторожевой таймер)	1
Выходы с открытым коллектором	0	2

1.1.4 Стандартные функции

Функция	А G С-4 Стандартно (Y3)	АGC-4 Генератор (Y1)	AGC-4 Сеть (Y4)	AGC-4 Выключатель шинный (Y5)
Управление газовым двигателем	X	X		
Контроль температуры выхлопных газов	Х	X		
Выбор между синхронным и асинхронным генератором	X	Х		
Управление РЧВ/РН и дополнительно 3 независимых ПИД регулятора, например, для управления газовым миксером	х	Х		
Синхронизация	Х	X	Χ	Χ
Параллельная работа	Х		Χ	
USB интерфейс к ПК	X	X	X	X
Счетчики кВтч: В день/в неделю/в месяц/общее	X	X	Χ	X
Счетчики кВарч: В день/в неделю/в месяц/общее	Х	Х	Х	Х
Счетчик времени наработки Счетчики технического обслуживания	Х	Х		
Счетчики количества включений выключателей	Х	Х	Х	Х
Свободно распространяемое ПО для конфигурации USW (Windows)	Х	Х	Х	Х
Разграничение прав доступа к настройкам контроллера при подключении различных пользователей	Х	Х	Х	Х
Защита паролем доступа к настройкам	X	X	Χ	Х
Автоматическое ограничение мощности генератора		Х		
Поддержание частоты и напряжения сети генератором при параллельной	Х		Х	

DEIF A/S Страница **5** из **29**

Контроллер AGC-4 Газ

работе с сетью				
Конфигурируемый дисплей	X	Χ	X	X
Командные таймеры	X	Χ	X	X
Функция автоматической	X	Χ		
корректировки часов				
Импульсные счетчики	X	X	Х	X
Вычисление и учет термического тока	X	X	Х	X

	Стандартно (Y3)	Генератор (Ү1)	Сеть (Y4)	Выключатель шинный (Y5)
Синхронизация	X	X	X	X
Управление контакторами/автоматами	2	1	2/1	1
Дискретные/аналоговые сигналы для управления РЧВ и РН	X	X		
Журнал событий с меткой времени Журнал неисправностей с меткой времени Журнал теста батареи с меткой	Х	Х	Х	Х
Журнал неисправностей с меткой времени	X	X	X	

М-Логика	А G С-4 Стандартно (Y3)	АGC-4 Генератор (Y1)	AGC-4 Сеть (Y4)	AGC-4 Выключатель шинный (Y5)
Микро ПЛК для создания	X	Х	Х	X
дополнительных функций управления				
Конфигурируемые входные события	X	X	X	X
Конфигурируемые выходные события	X	X	Х	X

DEIF A/S Страница 6 из 29

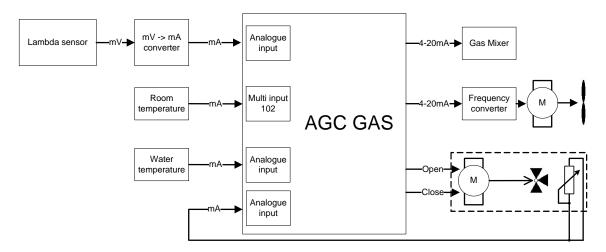
1.1.5 Асинхронный генератор

Контроллер AGC-4 Газ может использоваться для агрегатов с асинхронным генератором. Сигнал от индукционного датчика оборотов двигателя используется для разрешения включения генераторного выключателя, так как генератор не возбужден.

1.1.6 3 Дополнительные ПИД регуляторы

Контроллер AGC-4 Газ поддерживает три дополнительных независимых ПИД регулятора, один из которых, например, может использоваться для управления газовоздушной смесью. ПИД регуляторы могут использовать аналоговые и дискретные входы/выходы контроллера.

Пример: Один ПИД регулятор, используется для управления миксером, второй для управления вентиляцией, третий управления утилизацией тепла.



Управление миксером может быть организовано по сигналу от Лямбда-зонда (пример выше) или параметров давления/температуры газовоздушной смеси во впускном коллекторе. Если выбран сигнал p/T, то конфигурируемая кривая позволяет просто настроить отношение мощности к p/T.

1.1.7 Управление производством электрической и тепловой энергией

На основании измерений расхода газа, количества выработанной электрической и тепловой энергии система производит расчет общего КПД установки.

1.1.8 Контроль температуры выхлопных газов

При помощи интерфейса J1939 (опция H5) к устройству может быть подключен внешний 20-канальный (NiCrNi) модуль для контроля температуры выхлопных газов АХТС20.

Мониторинг выхлопных обеспечивает:

- Контроль превышения температуры по каждому цилиндру
- Отклонение температуры каждого цилиндра от общего среднего значения

1.1.9 Внешние входы/выходы

При помощи интерфейса J1939 (опция H7) к устройству может быть подключен 8-канальный модуль дополнительных входов PT100 AXRTD8.

РТ100 входы можно использовать для контроля неисправностей или в качестве входного сигнала ПИД регуляторам, например, для управления утилизацией тепла.

Кроме того контроллер поддерживает подключение модуля входов/выходов AXDIO128 (12 цифровых входов, 8 релейных выходов).

1.1.10 Контроль пропусков зажигания

Данный контроль основывается на измерениях тока генератора. Конфигурируемая чувствительность используется для контроля пропусков зажигания. Измерение происходит для каждого периода (20 мс 50Гц, 16,66 мс 60Гц).

Кроме того несколько пропусков подряд должно быть обнаружено до срабатывания сигнала

неисправности. Доступно задание 3 установок для неисправностей.

1.1.11 Защиты

Защиты	Номер	ANSI	А G C-4 Стандартно (Y3)	А G C-4 Генератор (Y1)	АGC-4 Сеть (Y4)	AGC-4 Выключатель шинный (Y5)
Обратная мощность	x2	32R	Х	Х	Х	
Короткое замыкание	x2	50P	Х	Х	Х	
Перегрузка по току	x4	51	Х	Х	Χ	X
Перегрузка по току в зависимости от напряжения	x 1	51V	Х	Х	Х	Х
Высокое напряжение	x2	59P	Χ	X	Χ	
Низкое напряжение	х3	27P	X	Х	Χ	
Высокая частота	х3	810	X	X	Χ	
Низкая частота	х3	81U	X	Х	Χ	
Несимметрия напряжений	x1	47	Х	Х	Х	Х
Несимметрия токов	x1	46	Х	Х	Х	X
Низкое возбуждение генератора (-Q)	x1	32RV	Х	Х	Х	Х
Перевозбуждение генератора (Q)	x1	32FV	Х	Х	Х	Х
Перегрузка по мощности	x 5	32F	Х	Х	Х	Х
Высокое напряжение Шин/Сети	х3	59P	Х	Х	Х	Х
Низкое напряжение Шин/Сети	x4	27P	Х	Х	Х	Х
Отключение неответственных нагрузок, 3 уровня: по току по частоте шин по мощности по быстрой перегрузке	x3 x3 x3 x3	51 81 32 32	X X X	X X X	X X X	
Высокая частота Шин/Сети	x3	810	X	X	Х	X
Аналоговые входы с контролем цепей подключения, 3 входа	x2	Н/Д	Х	Х	Х	X
Низкое напряжение питания	x1	27DC	Х	Х	Х	Х
Высокое напряжение питания	x1	81DC	Х	Х	Х	Х
Контроль внешнего отключения ВГ	x1	5	Х	Х		
Контроль внешнего	x1	5	Х		Х	Х

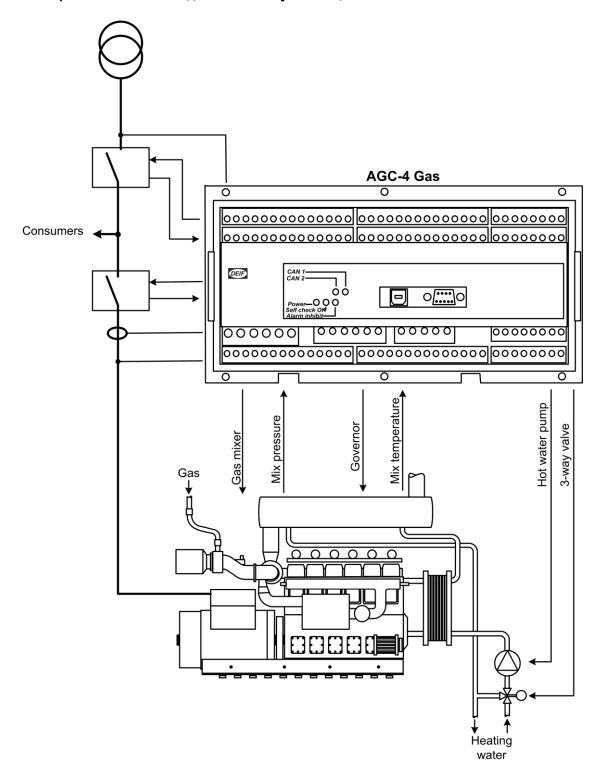
DEIF A/S Страница 8 из 29

Контроллер AGC-4 Газ

отключения ВС/ВН						
Неисправность		25	Χ	X	X	Χ
синхронизации						
Неисправность		52BF	X	X	X	X
отключения						
выключателей (ВГ, ВС,						
ВН, ВШ)						
Неисправность		52BF	X	X	X	Χ
включения						
выключателей (ВГ, ВС,						
ВН, ВШ)						
Неисправность		52BF	X	X	X	Χ
положения						
выключателей (ВГ, ВС,						
ВН, ВШ)						
Неисправность	x1	47	X	X	X	Χ
чередования фаз						
Неисправность	x1	34	X	X		
разгрузки						
Гц/В неисправность	x1	53	Χ	X		

DEIF A/S Страница 9 из 29

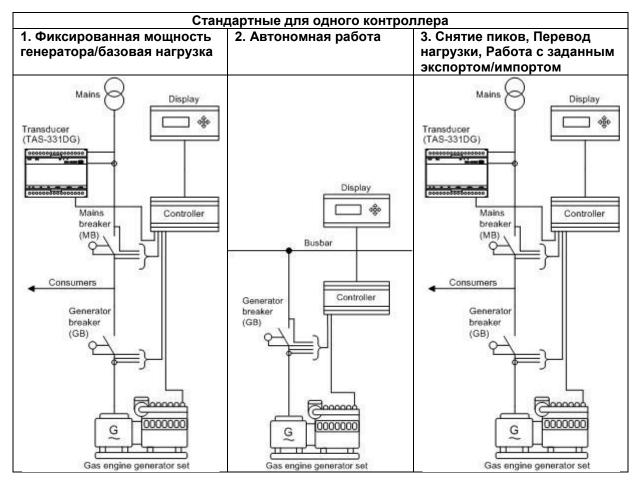
1.1.12 Управление газовым двигателем и утилизацией тепла

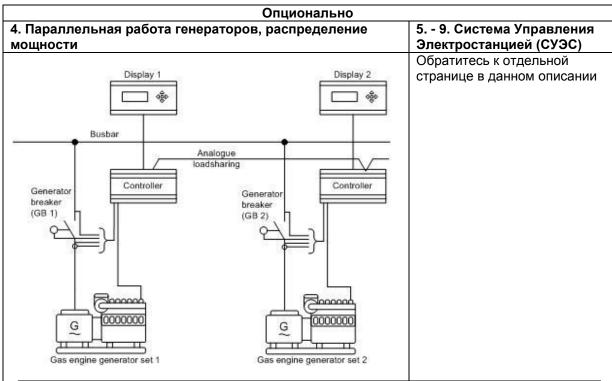




Вместо использования давления и температуры смеси (р/Т управление) для управления миксером, может использоваться лямбда-зонд, установленный в выпускной коппектор.

1.1.13 Однолинейные схемы электростанций

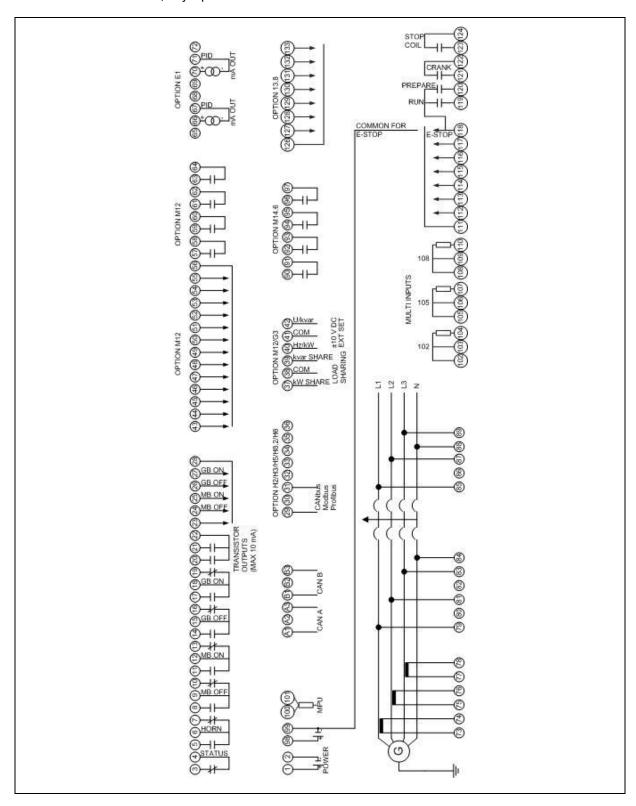




DEIF A/S Страница 11 из 29

1.1.14 Обзор терминалов подключения

На рисунке приведен пример терминалов подключения контроллера AGC в одной из конфигураций. Фактическое подключение может отличаться от показанного на рисунке и зависит от комплектации устройства.



DEIF A/S Страница 12 из 29

1.2 Система управления электростанцией (СУЭС)

СУЭС предназначена для комплексного управления всеми элементами электростанции: генераторы, сетевые вводы, секционные выключатели. При использовании СУЭС возможно реализовать различные алгоритмы оптимизации работы электростанции: снижение расхода топлива, обеспечение равной наработки агрегатов и т.д.

1.2.1 Применения

Система управления электростанцией поддерживает следующие режимы работы:

Стандартные режимы работы	Применения
Автономная работа	Автономная электростанция, состоящая из одного или нескольких генераторных агрегатов.
Фиксированная мощность	Работа группы генераторных агрегатов в сеть с фиксированным значением мощности.
Снятие пиков нагрузки	Группа генераторных агрегатов используется для снятия пиков мощности сети
Перевод нагрузки	Режим работы, при котором по команде нагрузка переводится с сети на генератор
Экспорт в сеть	Параллельная работа группы генераторов с сетью, с контролем экспорта мощности в сеть или импорта из сети.
Режим автоматического включения резерва (ABP)	В режиме ожидания: При обнаружении неисправности сети запускается необходимое количество генераторных агрегатов. Для всех других режимов работы система будет автоматически активировать алгоритм АВР при обнаружении неисправности сети. При восстановлении сети система автоматически возвращается в основной режим работы.

Режим работы выбирается в зависимости от назначения электростанции и может переключаться по необходимости, в том числе на работающей станции.

Электростанция может быть разделена на секции при помощи выключателей, расположенных на сборных шинах (ВШ), что дает возможность использования разных режимов работы для каждой из секций.

1.2.2 Описание

Для реализации функций СУЭС в контроллерах AGC используются опции: G4, G5, G7 или G8. Это дает возможность эффективно применять контроллеры AGC для автоматизации как простых так и сложных электростанций различного назначения.

СУЭС поддерживает управление следующими элементами электростанции:

- 16 сетевых вводов, по два выключателя на каждом (ВС и ВН)
- 8 секционных выключателей (ВШ)
- 16 генераторных агрегатов (или до 256 опционально) с управлением генераторным выключателем

Контроллеры обеспечивают мониторинг электростанции с помощью стандартного ПО USW или систем мониторинга сторонних производителей. Состояние агрегатов, наработка в часах, положение выключателей, состояние сети и сборных шин, расход топлива - это лишь часть параметров, доступных для мониторинга с использованием стандартных протоколов связи.

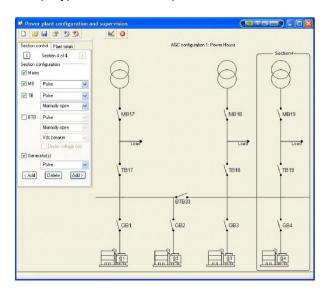
DEIF A/S Страница 13 из 29

1.2.3 Функции системы управления электростанцией (СУЭС)

Функции СУЭС	AGC-4	AGC-4 Сеть	AGC-4 BШ
	Генератор		
Мультимастерная архитектура	X	X	Χ
Резервирование CANbus	X	X	Χ
Параллельная работа генераторов с сетью		X	
Управление заземлением	X		
Управление от внешнего ATS		X	
Управление нагрузкой	Х	X	Χ
Асимметричное распределение нагрузки между	X		
генераторами для обеспечения оптимальной			
загрузки			
Управление коэффициентом мощности		X	
электростанции			
Управление сетевыми вводами, параллельная		X	
работа сетей			
Управление резервированными сетевыми		X	
вводами в конфигурации Сеть -ВШ - Сеть			
Режим базовой мощности для отдельных	X		
генераторов (автономная работа)			
Резервирование CAN с помощью аналоговых	X		
линий распределения мощности (опция G3)			
Отдельное управление секциями			Χ

1.2.4 Графический редактор схем электростанции

Конфигурация системы производится с помощью сервисного программного обеспечения USW.



Для создания схем в USW используется графический редактор.

При настройке системы управления учитывается конфигурация сетевых вводов, секционных выключателей и генераторных агрегатов.

DEIF A/S Страница 14 из 29

Контроллер AGC-4 Газ

1.2.5 Обеспечение надежности СУЭС

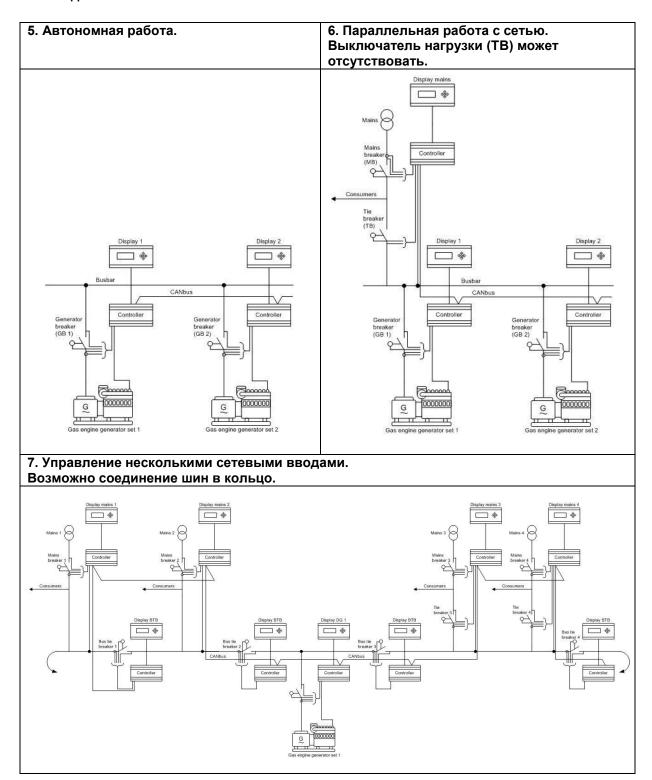
Мультимастерная архитектура СУЭС, реализованная в АGС позволяет повысить надежность системы. Параметры, необходимые для управления электростанцией, постоянно передаются между всеми контроллерами системы. В таком случае, при возникновении неисправности контроллера, управляющего в текущий момент электростанцией, другой работающий контроллер принимает управление на себя. Переключение управления происходит автоматически и не влияет на работу электростанции.

Резервирование CANbus

Для повышения надежности связи в СУЭС применяется резервирование CAN, используемого для связи контроллеров AGC друг с другом. В этом случае, при неисправности одного из CAN каналов происходит автоматическое переключение на резервный CAN.

DEIF A/S Страница 15 из 29

1.2.6 Однолинейные схемы СУЭС



DEIF A/S Страница 16 из 29

0000000

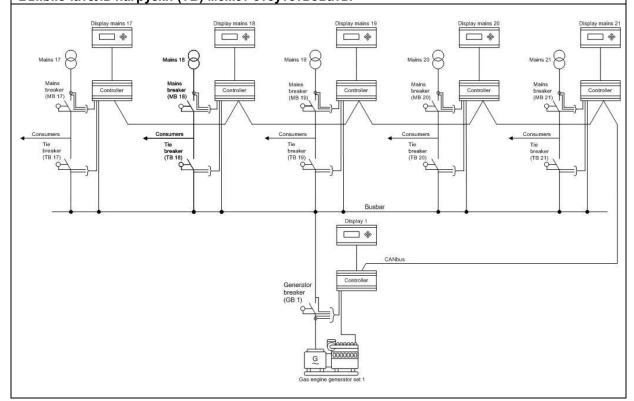
G

8. Н-схема. Выключатель нагрузки (ТВ) может отсутствовать. ВШ (ВТВ) не требует обязательной установки контроллера AGC. | Name | Telephone | Telepho

0000000

9. Резервирование сетей одним генератором. Выключатель нагрузки (ТВ) может отсутствовать.

G



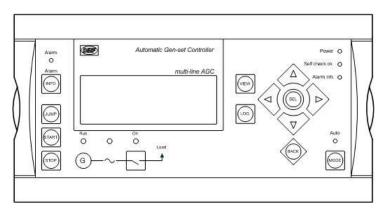
DEIF A/S Страница 17 из 29

2. Дополнительные возможности

2.1 Дисплейные панели контроллеров

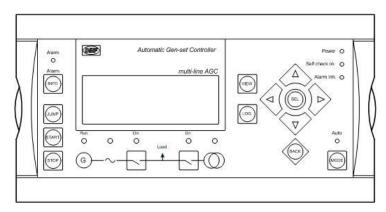
2.1.1 Опция Ү1

Управление генераторным агрегатом. Используется в режиме Автономной работы или СУЭС.



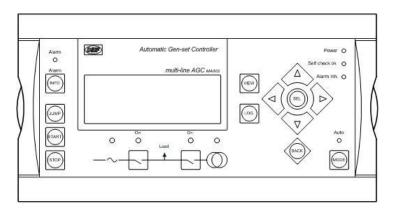
2.1.2 Опция Ү3

Управление генераторным агрегатом и выключателем сети. Обычно используется для одиночного генератора с сетью.



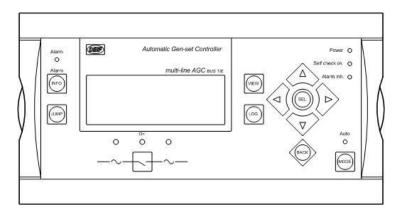
2.1.3 Опция Ү4

Управление выключателями сети и нагрузки Используется для контроллера AGC Сеть.



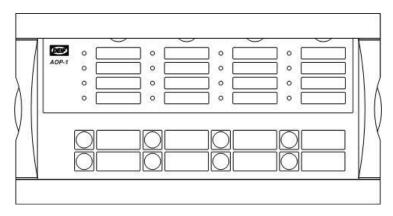
2.1.4 Опция Ү5

Управление секционным выключателем. Используется для контроллеров AGC ВШ.



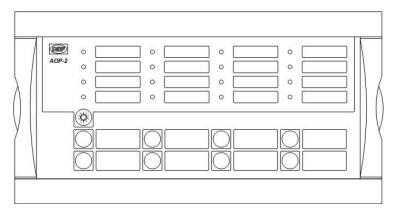
2.1.5 Опция Х3

Дополнительная панель оператора АОР-1. Используется локально для индикации и управления.



2.1.6 Опция X4

Дополнительная панель оператора AOP-2 с CANbus. Используется для дистанционной индикации и управления (до 5 панелей на один контроллер, 300 метров).



DEIF A/S Страница **19** из **29**

2.2 Доступные опции

2.2.1 Доступные программные опции

Оп	ция	Описание	Номер слота	Тип опции	Примечание
Α		Защиты для параллельной работы с сетью			
	A1	Специальная защита по низкому напряжению с		СТД	
		конфигурируемой характеристикой (27t)			
		Защита по низкому напряжению сети и импорту			
		реактивной мощности (27Q)			
		Сдвиг вектора (78)			
		df/dt (ROCOF) (81)			
	A4	Низкое напряжение прямой		ПО	
		последовательности в сети (27)			
	A5	Направленная токовая защита (67)		ПО	
	C2	Высокое напряжение обратной		ПО	
		последовательности (47)			
		Высокий ток обратной последовательности (46)			
		Высокое напряжение нулевой			
		последовательности (59)			
		Высокий ток нулевой последовательности (50)			
		Защита по реактивной мощности, зависимая от активной мощности (40)			
		активной мощности (40) Времязависимая токовая защита (51) (в			
		соответствии с МЭК 60255-151)			
D		Управление напряжением/кВар/COS			Не используется
		Управление напряжением/квар/000			в AGC Сеть и AGC ВШ.
	D1	Поддержание напряжения (одиночный		ПО	
		генератор)			
		Поддержание реактивной мощности (параллель			
		с сетью)			
		Поддержание COS (параллель с сетью)			
		Распределение реактивной нагрузки			
		(автономная работа генераторов)			
G		Распределение мощности/управление			
		электростанцией			
	G3	Распределение мощности с использованием	3	жл/по	При наличии
		аналоговых линий			опции M12, G3 -
	<u> </u>	, (a) (a)	 		программная
	G4	Управление электростанцией (СУЭС), 16	7	ПО	Недоступна
		генераторов, 8 шинных выключателей			одновременно с
	C.F.	V=non=outto o=outnoo=outo; (C\/OC\ 46	7	ПО	G5 или G8
	G5	Управление электростанцией (СУЭС), 16	7	ПО	Недоступна
		генераторов, 8 шинных выключателей, 16 сетевых вводов			одновременно с G4 или G8
	G8	Управление электростанцией (СУЭС), 16	7	ПО	Недоступна
	00	генераторов	'	110	одновременно с
					G4 или G5
1		Имитация работы электростанции			3 1 713 171 30
•	l1	Имитация (управление с ПК)		ПО	
	1.1	ининация (управление от по	1		I

(ANSI # no IEEE Std C37.2-1996 (R2001)).



Пожалуйста, обратите внимание, что не все опции могут быть одновременно доступны в одном устройстве. Описание аппаратной части контроллера приведено ниже. Состав опций контроллера может быть изменен по желанию

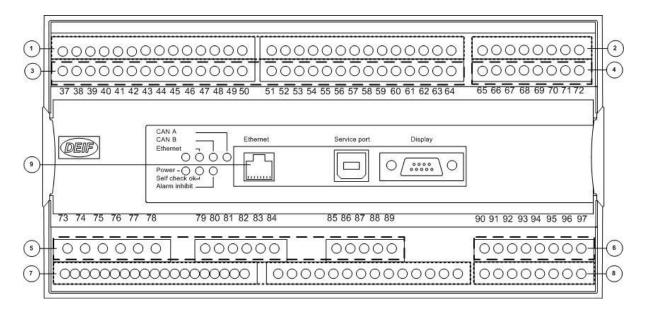
Контроллер AGC-4 Газ

2.2.2 Дополнительная комплектация

Название	Описание	Тип опции	Примечание
J	Кабели		•
J1	Дисплейный кабель, 3 м. Одобрен UL94 (V1)	Другой	
J2	Дисплейный кабель, 6 м. Одобрен UL94 (V1)	Другой	
J4	Кросс-кабель Ethernet, 3 м. Одобрен UL94 (V1)	Другой	
J6	Дисплейный кабель, 1 м. Одобрен UL94 (V1)	Другой	
J7	USB кабель для подключения к ПК, 3м. Одобрен UL94 (V1)	Другой	
J8	Дисплейный кабель CAN для подключения дополнительной дисплейной панели DU-2 и 2 разъема для подключения устройства RMB.	Другой	RMB комплект для подключения
K	Документация		
K1	Справочник разработчика (печатная копия)	Другой	
K2	CD-диск с пакетом документации	Другой	
L	Дисплей IP54	Другой	Стандартно дисплейная панель IP52
Q	Класс точности	Аппаратная часть	
Q1	Класс точности 0.5	Другой	
X	Дополнительные панели индикации		
X2	Дополнительная дисплейная панель (DU-2). Подключение по CAN.	Другой	Возможно подключение 2 дополнительных дисплейных панелей
Х3	Дополнительная панель оператора (AOP-1): 16 конфигурируемых светодиодов и 8 кнопок	Другой	
X4	Дополнительная панель оператора (AOP-2): 16 конфигурируемых светодиодов, 8 конфигурируемых кнопок и 1 реле состояния. Подключение по CAN.	Другой	Возможно подключение до 5 дополнительных панелей АОР-2 к каждому контроллеру
Υ	Вид дисплейной панели	Аппаратная часть	
Y1	Управление генераторным агрегатом (автономная работа/СУЭС).	Другой	Для генераторного контроллера AGC
Y3	Управление сетью и генераторным агрегатом	Другой	Для генераторного контроллера AGC
Y4	Управление выключателями сети и нагрузки	Другой	Для сетевого контроллера AGC
Y5	Управление секционным выключателем (ВШ)	Другой	Для контроллера AGC ВШ

DEIF A/S Страница 21 из 29

2.2.3 Аппаратная конфигурация контроллера



(1) : Цифры на рисунке указывают номер слота в контроллере, приводимый в таблице ниже.

Слот	Опция/	Описание
#	Стандартно	
1		Клеммы 1-28, питание
	Стандартно	8-36В пост.тока, 11 Вт; 1 реле состояния; 5 релейные выходов; 2
		импульсных выхода (счетчики кВтч, кВарч или конфигурируемые
		выходы с открытым коллектором); 5 дискретных входов
2		Клеммы 29-36, связь
	H2	Modbus RTU (RS485)
	H3	Profibus DP
	H9	Сервисный порт Modbus RS232
	M13.2	7 х дискретных входов
	M14.2	4 релейных выхода
	10114.2	трелеиных выхода
3		Клеммы 37-64, входы/выходы, аналоговые линии распределения
		мощности
	M12	13 дискретных входов; 4 релейных выхода
	G3	Распределение активной и реактивной мощности по аналоговым
		линиям (при наличии M12 - программная опция)
	_	
4		Клеммы 65-72, управление РЧВ и РН
	Стандартно	4 х реле
	E1	2 х (+/-) 25 мА выхода
	E2	2 х 0(4)20 мА выхода
	EF2	1 x (+/-) 25 мА выход; 1 x 0(4)20 мА выход
	EF4	1 х (+/-) 25 мА выход; 2 х реле
	EF5	1 x (+/-) 25 мА выход; 1 x ШИМ выход; 2 x реле
	EF6	2 x +/-25 mA выход; 1 x ШИМ выход

DEIF A/S Страница 22 из 29

Слот	Опция/	Описание
#	Стандартно	
5		Клеммы 73-89, измерение токов и напряжений
	Стандартно	3 фазы напряжения генератора; 3 фазы токи генератора; 3 фазы
		напряжения шин/сети
	1	
6		Клеммы 90-97, входы/выходы
	F1	2 x 0(4)20mA выходы, измерит. преобразователь
	M13.6	7 дискретных входов
	M14.6	4 релейных выхода
	M15.6	4 х 4 20 мА входы
7		Клеммы 98-125, подключение двигателя
	Стандартно	8-36В пост. тока, 5 Вт; 1 индукционный датчик (MPU); 3 аналоговых
		входа; 7 дискретных входов; 4 релейных выхода
	H7	J1939 CAN интерфейс для подключения контроллера двигателя и
		модулей расширения входов/выходов Axiomatic
8		Клеммы 126-133, связь с двигателем и входы/выходы
	H5	J1939 CAN интерфейс для подключения контроллера двигателя и
		модулей расширения входов/выходов Axiomatic
	M13.8	7 дискретных входов
	M14.8	4 релейных выхода
	M15.8	4 х 4 20 мА входы
9		Светодиодные индикаторы
	N	Modbus TCP/IP; SMS/e-mail неисправности



В каждом слоте может располагаться только одна аппаратная опция. Например, невозможно использовать одновременно опции H2 и H3, потому что они обе устанавливаются в слот #2.



Помимо аппаратных опций, описанных здесь, можно выбрать программные опции (см. раздел доступных опций).

DEIF A/S Страница 23 из 29

3. Техническая информация

3.1 Технические характеристики и размеры

3.1.1 Технические характеристики

Упосо толицости	Класс 1.0
Класс точности	- класс 1.0 -25153070°С
	10° С
	Класс 0.5 с опцией Q1
	Масс 0.5 с опцией QТ
	Защиты по прямой, обратной и нулевой последовательностям:
	класс 1 в пределах 5% несимметрии напряжений
	Класс 1.0 для тока обратной последовательности
	Быстродействующая защита по току: 3% от 350%*Ін
	Аналоговые выходы: класс 1.0 от общего диапазона
	Опции EF4/EF5: класс 4.0 от общего диапазона
	Согласно ІЕС/ЕN60688
Рабочая температура	-2570°C (-13 158 °F)
	-25 60 °C (-13 140 °F) при наличии в контроллере Modbus TCP/IP
	(опция N).
	(UL/cUL: макс. температура окруж. воздуха: 55 ° C/131 ° F)
Температура хранения	-4070 °C (-40158 °F)
Влажность	97% Относит. влажности согласно IEC 60068-2-30
Рабочая высота	0-4000 м над уровнем моря
	Ограничения для высот 2001-4000 м над уровнем моря:
	Макс. измеряемое линейное напряжение 480 В АС в схеме 3W4
	Макс. Измеряемое линейное напряжение 690 В АС по схеме 3W3
Измеряемое	100-690 B AC +/-20%
напряжение	(UL/cUL: 600В линейное переменного тока)
	Потребление: макс. 0.25 ВА/фаза
Измеряемый ток	- / 1 или - / 5 А переменного тока
	(UL/cUL: οτ TT 1-5 A)
_	Потребление: макс. 0.3 ВА/фаза
Перегрузка по току	4 x I _н длительно
	20 х I _н , 10 с (Макс. 75 A)
14	80 х I _н , 1 с (Макс. 300 A)
Измеряемая частота	3070 Гц
Питание	Клеммы 1 и 2: 12/24B DC (836 В длительно, 6 В 1 с). Макс. 11 Вт
	потребление
	Терминалы 98 и 99: 12/24В DC (836 В длительно, 6 В 1 с). Макс. 5 Вт потребление
	Для защиты цепей питания контроллера используются медленно
	плавкие предохранители 2A . (UL/cUL: AWG 24)
Дискретные входы	Двунаправленная оптопара
дискретные входы	ВКЛ: 836B DC
	Импеданс: 4.7 кОм
	ОТКЛ: <2B DC
Аналоговые входы	G3: -10+ 10B DC: без гальванической развязки. Импеданс: 100
имноговые входы	кОм
	0(4)20 мА: сопротивление 50 Ω. Без гальванической развязки.
	Измерение оборотов (MPU): 2 70В АС, 1010000 Гц, Макс. 50
	KOM
	1

DEIF A/S Страница **24** из **29**

Контроллер AGC-4 Газ

	0(4) 00 4 0 00 4 (40) 5
Многофункциональные	0(4)20 мА: 0-20 мА, +/-1%. Без гальванической развязки
входы	Дискретные: максимальное сопротивление для включенного
	состояния: 100 Ω. Без гальванической развязки.
	Pt100/1000: -40 250°C, +/-1%. Без гальванической развязки.
	Согласно IEC/EN60751
	VDO: 0-1700 Ω, +/-2% Без гальванической развязки
	Напряжение пост. тока: 040B DC, +/-1% Без гальванической
	развязки
Релейные выходы	Коммутационная способность: 250B AC/30B DC, 5A (UL/cUL: 250B
	AC/24B DC, 2 A активная нагрузка)
	Нагрузочная способность при 50 °C: 2 А: длительно. 4 А: tвкл= 5
	сек, tоткл = 15 сек.
	(Реле состояния: 1 А)
Выходы с открытым	Питание: 836B DC, макс. 10 мА (клеммы 20, 21, 22-общ.)
коллектором	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
Аналоговые выходы	0(4)20 мА и +/-25 мА. Гальванически развязаны. Активный выход
	(внутреннее питание). Макс. нагрузка 500 Ω. (UL/cUL: макс. 20 мА)
	Частота обновления в режиме: измерительного преобразователя:
	250 мс управления регуляторами: 100 мс
Аналоговые линии	-50+ 5B DC. Импеданс: 23.5 кОм
распределения	
мощности	
Гальваническая	Между измерительными цепями напряжения переменного тока и
развязка	остальными входами/выходами: 3250 В, 50 Гц, 1 мин.
•	Между токовыми измерительными цепями переменного тока и
	остальными входами/выходами: 2200 В, 50 Гц, 1 мин.
	Между аналоговыми выходами и остальными входами/выходами:
	550 В, 50 Гц, 1 мин.
	Между группами дискретных входов и остальными
	входами/выходами: 550 В, 50 Гц, 1 мин.
	Programme Demogramme Good B, Go F q, F mining

DEIF A/S Страница **25** из **29**

Быстродействие	Шины:			
(Время реакции при	Высокое/низкое напряжение: < 50 мс			
минимальной задержке	Высокая/низкая частота: < 50 мс			
времени)	Несимметрия напряжения: <250 мс			
, ,				
	Генератор:			
	Обратная мощность: < 250 мс			
	Перегрузка по току: < 250 мс			
	Быстродействующая защита по току: < 40 мс			
	Направленная токовая защита: <150 мс			
	Высокое/низкое напряжение: < 250 мс			
	Высокая/низкая частота: < 350 мс			
	Перегрузка по мощности: < 250 мс			
	Несимметрия токов: < 250 мс			
	Несимметрия напряжения: <250 мс			
	Импорт реактивной мощности: < 250 мс			
	Экспорт реактивной мощности: < 250 мс			
	Токовая защита, зависимая от напряжения: < 250 мс			
	Ток обратной последовательности: <500 мс			
	Напряжение обратной последовательности: <500 мс			
	Ток нулевой последовательности: <500 мс			
	Напряжение нулевой последовательности: <500 мс			
	Разнос: <500 мс			
	Дискретные входы: < 250 мс			
	Аварийный останов: < 200 мс			
	Аналоговые входы: 800 мс			
	Неисправность цепей подключения: < 600 мс			
	Сеть:			
	df/dt (ROCOF): < 130 мс (4 периода)			
	Сдвиг вектора: < 40 мс			
	Прямая последовательность: < 60 мс			
	Защита по низкому напряжению с конфигурируемой			
	характеристикой: < 50 мс			
	Низкое напряжение и реактивная мощность: < 250 мс			
Монтаж	Крепление на DIN-рейку или при помощи 6 винтов на монтажную			
	панель			
Безопасность	Согласно EN 61010-1, категория высокого напряжения класс III, 600			
	В, загрязнение класс 2.			
	Согласно UL 508 и CSA 22.2 №. 14-05, высокое напряжение класс			
	III, 600 В, загрязнение класс 2.			
EMC/CE	EN 61000-6-2, EN 61000-6-4, IEC 60255-26			
Вибрация	313.2 Гц: 2 mmpp 13.2100 Гц: 0.7 g. Согласно IEC 60068-2-6 и			
	IACS UR E10			
	1060 Гц: 0.15 mm _{pp.} 60150 Гц: 1 g. Согласно IEC 60255-21-1			
	вибростойкость (класс 2)			
Vпаростойност:	10150 Гц: 2 g Согласно IEC 60255-21-1 прочность (класс2)			
Ударостойкость	10 g, 11 мс, полуволна. Согласно IEC 60255-21-2 ударостойкость			
(крепление винтами)	(класс2)			
	30 g длительность полуволны 11 мс. Согласно IEC 60255-21-2 ударопрочность (класс2)			
	ударопрочность (класс2) 50 g, 11 мс, длительность полуволны. Согласно IEC 60068-2-27			
Падение	20 g, 16 мс, полуволна. Согласно IEC 60255-21-2 (класс 2)			
Материалы	Все материалы не поддерживают горение согласно UL94 (V1)			
marophanoi	рос материалы не поддерживают торение согласно осо т (VI)			

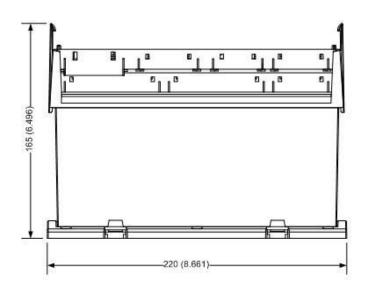
DEIF A/S Страница **26** из **29**

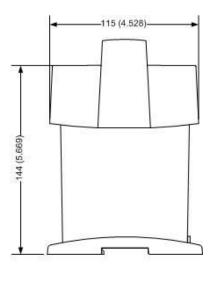
Контроллер AGC-4 Газ

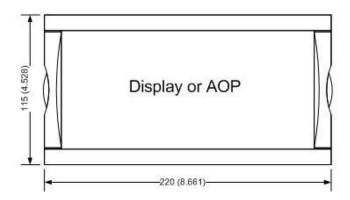
Терминалы	73 - 78: 0.2-4.0 mm ² сечение (UL/cUL: AWG 18)
подключения	73 - 78. 0.2-4.0 mm сечение (OL/COL: AWG 18) 79 - 84 и 85 - 89: 0.2-2.5 mm ² сечение (UL/cUL: AWG 20)
подключения	Релейные выходы: (UL/cUL: AWG 22)
	98-116: 0.2-1.5 mm ² сечение (UL/cUL: AWG 24) Прочие: 0.2-2.5 mm ²
	сечение (UL/cUL: AWG 24)
	Дисплей: D-SUB9/F
	· ·
C	Сервисный порт: USB A-B
Степень защиты	Контроллер: IP20. Дисплей: IP52 (IP54 с дополнительной
	прокладкой: опция L) (UL/cUL: комплектное устройство, открытого
	исполнения). Согласно IEC/EN 60529
РЧВ и РН	Для управления РЧВ и РН могут использоваться: аналоговые
	сигналы, дискретные сигналы Больше/Меньше, интерфейс CAN
	J1939
	Обратитесь к руководству по подключению к регуляторам на
	<u>www.deif.com</u>
Сертификаты	UL/cUL в соответствии с UL508
	Относится к VDE-AR-N 4105
Маркировка UL	Подключение: используйте только 60 / 75° С медные проводники
	Монтаж: для использования на плоской поверхности тип 1.
	Установка: в соответствии с NEC (США) или СЕС (Канада)
	AOP-2
	Максимальная окруж. температура: 60° С
	Подключение: используйте только 60 / 75° С медные проводники
	Монтаж: для использования на плоской поверхности тип 3 (IP54).
	Должен быть предусмотрен аппарат защиты цепей устройства
	Установка: в соответствии с NEC (США) или СЕС (Канада)
	DC/DC конвертер для AOP-2:
	Момент затяжки: 0.5 Нм (4.4 lb-in)
	Размер провода: AWG 22-14
Bec	Контроллер: 1.6 кг (3.5 lbs)
Dec	Опции J1/J4/J6/J7: 0.2 кг (0.4 lbs)
	Опция J2: 0.4 кг (0.9 lbs.)
	Опция J8: 0.3 кг (0.58 lbs)
	Дисплейная панель: 0.4 кг (0.9 lbs.)

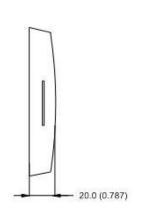
DEIF A/S Страница **27** из **29**

3.1.2 Габаритные размеры контроллера в мм (дюймах)









Контроллер AGC-4 Газ

- 4. Информация для заказа
- 4.1 Спецификация заказа и изменения
- 4.1.1 Формирование заказа

Варианты

Обязательная информация				Дополнительные опции			
Артикул	Тип	Вариант №	Опция	Опция	Опция	Опция	Опция

Пример:

Обязательная информация			Дополнительные опции				
Артикул	Тип	Вариант	Опция	Опция	Опция	Опция	Опция
		Nº					
2912410xxx-03	AGC-4 Газ с дисплеем + А1 + D1 + Е1 + G4 + J1	03	C2	M12			



Опция G5 по умолчанию включена в контроллерах AGC Сеть. Контроллеры AGC ВШ поставляются с опцией G4 или G5.



Необходимо указывать тип AGC: Генератор/Сеть/ВШ

Аксессуары

Обязательная информация					
Артикул	Тип	Название			

Пример:

Обязательная информация					
Артикул	Тип	Название			
1022040065	Доп. комплектация для AGC-4	USB кабель, 3 м (опция J7)			

4.1.2 Изменения

Компания DEIF A/S сохраняет за собой право вносить изменения в настоящую документацию без предварительного уведомления.